

林同學	回饋建議
書審老師 A	內容有各種項目，非常豐富，也可以看出用心程度，是很棒的學檔。
書審老師 B	<ol style="list-style-type: none">1. 可增加書寫學習動機與目標，能使整體歷程表現更完整。2. 書寫內容豐富，但文字篇幅稍多，建議使用圖像化、表格化來呈現。3. 缺少這些經驗對未來生涯規畫的影響與後續行動。
書審老師 C	參訪活動作為一個學習表現，其所能展現的優勢較少，需要特別強調參與的畫面跟內容才會比較有機會讓讀者知道你的收穫。未來在這類的多元表現上可以多多利用自己的特寫鏡頭取代大合照。最後，可以感覺到你對語言的熱忱、深厚的興趣，這是這份檔案最大的優勢。

The First Semester of the 113th Academic Year

第113學年度第一學期

Diverse Performance

多元表現

School: Nantou Senior High School

學校：南投高中

Class: Applied English 113

班級：應用英語科113

Name: Lin

姓名：林同學

Teacher: Cher Tsai

老師：Cher 蔡

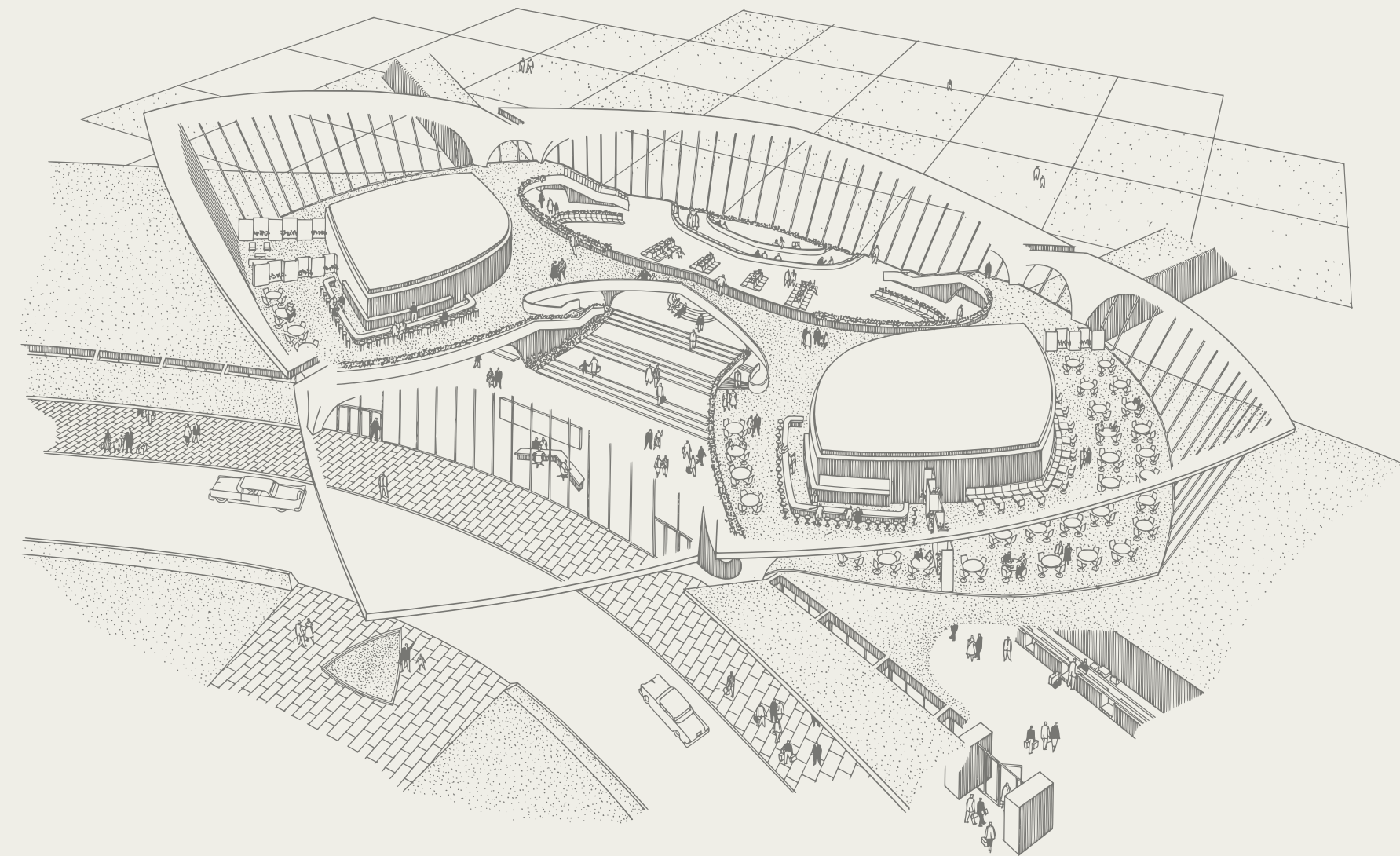


Table of Contents 目錄

Preface
前言

① Learning Motivation and Goals
學習動機與目標 P1

Workplace Learning
職場學習

② Taoyuan International Airport
-introduction & photo P2-P5
桃園國際機場 – 簡介與照片

③ Taipei International Convention Center
P6-P9
-introduction & photo
台北國際會議中心 – 簡介與照片

④ Reflection 心得 P10-P13

Achievements and Works
Outside of Course Records
課外成就與作品記錄

⑤ Amnesty International Write for Rights Campaign
-introduction & photo
國際特赦組織為自由寫作行動-簡介與照片 P14

⑥ Reflection 心得 P15

Certifications&licenses
and competitions
獎狀與證照以及競賽

⑦ C-EPT& Cool English English Listening Competition P16
-Grades&Certifications C-EPT 與酷英英語聽力競賽 – 成績與證書

⑧ Learning Portfolio Competition -Certification&Photo
學習歷程檔案競賽 – 證書與照片 P18

⑨ Reflection 心得 P17 P19



● Preface 前言

我參與了桃園國際機場和台北國際會議中心的活動，旨在**獲得實際經驗並深入了解觀光業和國際交流產業**。這些地點不僅是國際客戶和旅客的重要接觸點，**還提供學習英文的機會**，讓我能在真實情境中運用英語，觀察英語在不同場合中的應用。這些經歷幫助我達成了**提升專業技能和擴展對國際交流運作理解的學習目標**。

此外，我還參與了國際特赦組織的「為自由寫作」明信片行動，旨在通過書信**提高人權議題的關注**。這段經歷不僅**培養了我的同理心和社會責任感**，也讓我學會了如何在正式且具有意義的情境中**有效運用英語**，並加深了我對**自由與表達權利重要性的理解**。未來，我希望能繼續將所學**語言技能**應用於有影響力的社會活動，進一步促進個人成長。

在學習過程中，我積極參加各項競賽並取得英語相關證照，如C-EPT和酷英英語聽力競賽，這些經歷不僅驗證了我的能力，也**提高了我的信心和英語運用能力**，並成為我檢視進步的關鍵方式，讓我準備迎接未來的挑戰。

通過課外活動與應用英語課程的結合，我不僅提升了**語言能力**，還發展了強大的**溝通能力、國際視野和跨文化理解能力**，這些能力為我的學術和職業發展奠定了**堅實的基礎**。

我的最終目標是成為一名能在國際舞台上發揮影響力的**專業口譯員**，我期待擴展我的視野，並在**未來的職業生涯中應用我所學的知識**。

Taoyuan International Airport 桃園國際機場

introduction 簡介

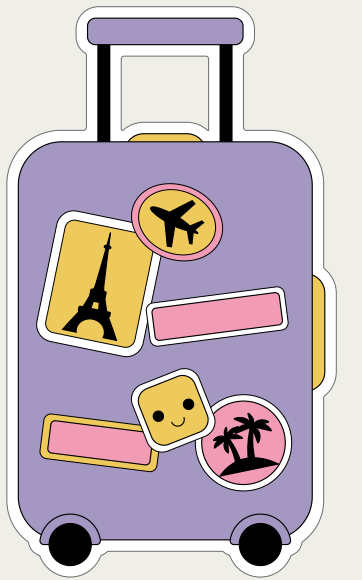
此次參訪桃園國際機場的活動是由學校安排，讓我們應用英語科的學生能夠更**貼近實際的職場環境**，實地了解國際交通樞紐的運作情況及航空運輸與觀光產業的運作流程，並觀察英語在專業場域中的實際應用。透過此次參訪，我們能親身走入機場第一線，深入了解航空業與旅客服務的流程，並認識英語如何在機場的廣播、指示標誌、服務對話等**多方面發揮溝通橋樑的作用**。

桃園國際機場作為**台灣對外交流的重要門戶**，不僅具有高度的專業性與國際性，更是一個結合語言、文化與科技的真實職場環境。此次活動幫助我將課堂上所學與實際場域連結，提升了我對觀光、航空與國際溝通的理解，也更加**確立了我未來朝向國際職場發展的學習方向與目標**。

Photo 照片

The purpose of the timetable is to guide passengers on **the departure and arrival times of various flights.**

時刻表的目的是引導旅客了解各班航班的起飛與抵達時間



The flight schedule board in the airport lobby

機場大廳的航班時刻顯示板

The check-in counter

報到櫃檯



Welcome to my VLog!

3,197,155 views · May 30, 2017

114K 1K SHARE SAVE

Haliwood
8.3M subscribers

JOIN

SUBSCRIBED



The tour guide introduces the **ground staff** at the check-in counter, who are responsible for providing **services** to passengers, such as **handling check-in procedures, managing luggage, and addressing passenger needs.**

導覽人員介紹了報到櫃檯的地勤人員，他們負責為旅客提供服務，如辦理報到手續、管理行李以及回應旅客的需求

The airport terminal 航廈



Passengers can rest here while waiting for their flight to take off, and they can also **enjoy the spectacular view of planes taking off and landing outside the window**. The waiting lounge is also designed with various **famous Taiwanese landmarks**, allowing **foreign travelers to learn more about Taiwan** while they rest.

乘客可以在此等候區休息，等待航班起飛的同時，也能欣賞窗外飛機起降的壯觀景象。候機室內還設計了多處台灣知名地標的元素，讓外國旅客在放鬆之餘，也能更深入地了解台灣的文化與特色



Taipei International Convention Center

台北國際會議中心

● introduction 簡介



這次參訪台北國際會議中心（TICC），主要目的是讓我們深入了解**國際會議的運作模式與現場流程**，並觀察英語在正式會議場合中的**實際應用**。台北國際會議中心是台灣接待國際賓客的重要場域，常舉辦各類大型論壇與國際研討會，因此對應英科學生而言，是一個**結合理論與實務的絕佳學習機會**。透過此次參訪，我們不僅認識了會議中心的空間配置與服務流程，也感受到多種語言環境中英語的重要性，有助於我們未來在**國際職場或口譯工作中應對類似場景**。

The circular conference room

環狀會議室

This window is the place where **interpreters provide translation**, allowing **participants from different countries to communicate smoothly**.

這個窗戶是口譯員提供翻譯服務的地方
讓來自不同國家的與會者能夠順利溝通

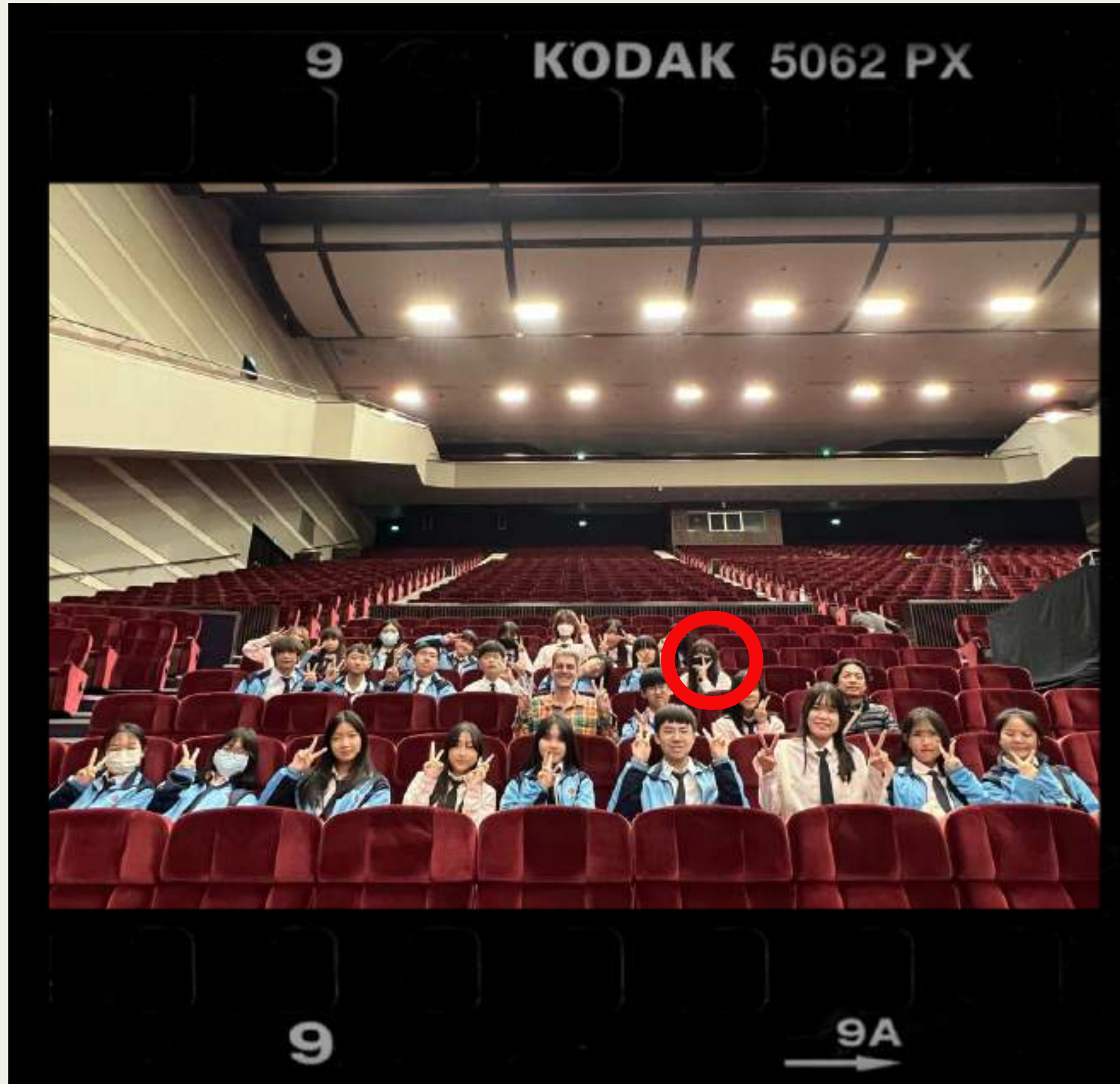


This is a place for meetings. It is called a **circular conference room** because both parties can **communicate face-to-face**. The space is divided into **the main side** and **the guest side**, with the chairman's position in the center.

這是一個用來開會的場所 稱為環狀會議室 因為雙方可以面對面進行溝通 空間分為主方與賓方 主席的位置則設在中央

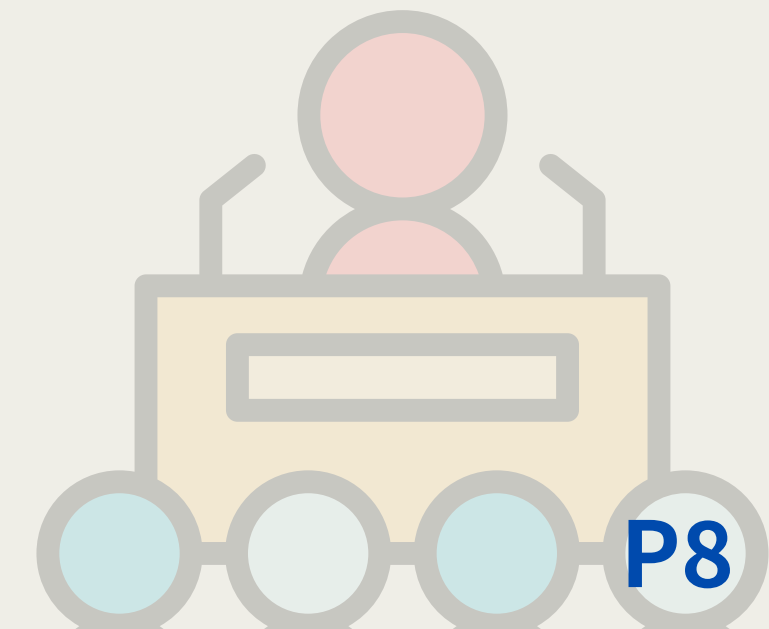
The grand auditorium

大禮堂



The venue is mainly for **hosting performances and concerts**. The tour guide specifically mentioned that **these seats are ergonomically designed**, allowing **the audience to feel more comfortable** and enjoy the performance, whether they are attending a concert or participating in an event.

這個場地主要用來舉辦表演和音樂會 導覽人員特別提到這些座椅採用人體工學設計 讓觀眾無論是欣賞音樂會還是參加活動時 都能感到更加舒適並盡情享受整場演出





Experiencing different backgrounds presented by the green screen

透過綠幕技術體驗不同背景的呈現

It was a photo taken in the **studio**, where the staff introduced **different applications** of the **green screen**, such as **news broadcasting** and **film production**.

這張照片是在攝影棚內拍攝的 當時工作人員介紹了綠幕的不同應用方式 例如新聞播報與電影製作等



反思

Reflection

Skills 技能

Job Opportunities 就業機會

桃園國際機場

Taoyuan International Airport

1. Fluency in **English**
2. **Negotiation** and **communication** skills
3. Strong **service attitude**

1. Ground Staff
2. Flight Attendant
3. Customs officer
4. Immigration Office

1. 地勤人員
2. 空服員
3. 海關人員
4. 移民署人員

台北國際會議中心

Taipei International Convention Center

1. 英文流利
2. 溝通與談判能力
3. 良好的服務態度

1. **Interpreter** 口譯員
2. **Exhibition Planner** 展場策劃師
3. **Sales and Business Development** 銷售與商務
4. **Customer Service Representative** 移民署

反思

Reflection

Taoyuan International Airport 桃園國際機場

地勤人員 Ground Staff

協助外籍旅客處理遺失行李並協助重新預訂航班。使用流利英文溝通並主動聯繫航空公司與轉機櫃檯，最終成功安撫旅客情緒、解決問題，展現服務敏感度與跨部門協調能力。

空服員 Flight Attendant

負責廣播指令、餐飲分配與特殊狀況應變。當有乘客模擬暈機不適時，迅速用英文提供協助並與組員合作處理，展現了團隊溝通力與突發狀況的應變能力。

海關與移民署 Customs officer & Immigration Office

協助不熟悉華語的旅客了解入境流程與填寫表單。解釋簽證條款與海關規定，避免誤解與衝突發生，體現了語言溝通與文化敏感度在第一線服務中的重要性。



反思 Reflection

Taipei International Convention Center 台北國際會議中心

口譯員 Interpreter

研討會與接待外賓。面對不同主題的轉換與來賓提問，靈活使用中英轉換，確保現場溝通順利，提升整體活動專業形象。

展場策畫師 Exhibition Planner

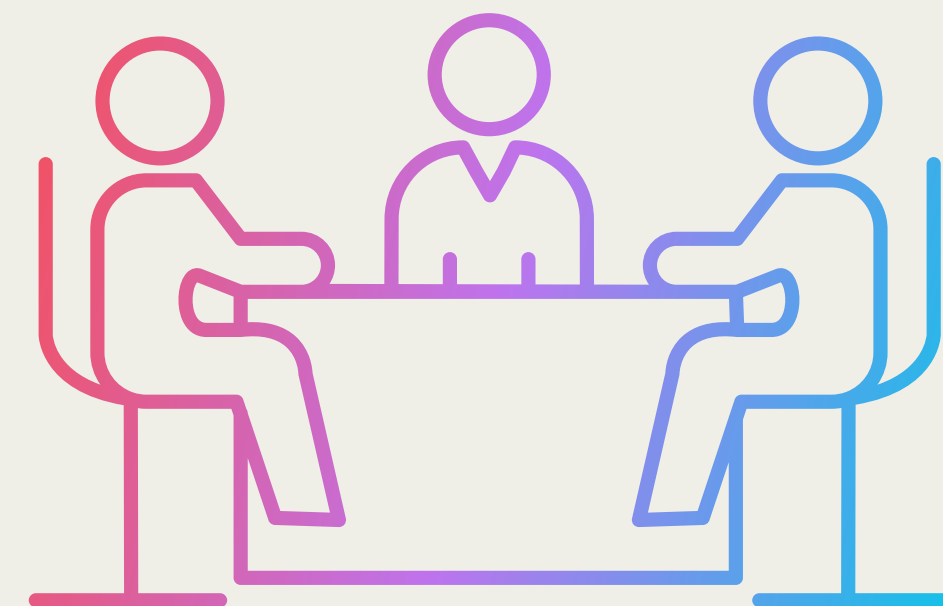
協助策畫大型國際參展，負責與海外參展單位聯繫、安排展位與現場流程。在處理展區需調整時，與外籍代表用英文協商，解決爭議，充分展現在壓力下的溝通與談判能力。

銷售與商務部門 Sales and Business Development

負責撰寫英文提案與海外企業商務聯繫，介紹中心場地與租借方案。

國際客戶服務中心 Customer Service Representative

接待來自不同國家的外籍學生與訪客，協助他們解決學習與生活上的問題。



Reflection

I would like to thank the school for providing this valuable opportunity to visit, which gave me a deeper **understanding of the professional skills** required at Taoyuan International Airport and the Taipei International Convention Center. It also helped me **gain clearer insight into my future career path**. I aspire to become a professional **interpreter, facilitating communication and negotiation at international conferences, business meetings, and diplomatic events**.

To achieve this goal, I plan to actively prepare for **interpretation-related certifications**, such as the TOEIC and professional interpretation exams. I also intend to **participate in internships** to gain hands-on experience. Additionally, I will work on **improving my second language** skills to open up more opportunities for **cross-cultural communication**. This visit not only provided **valuable direction**, but also strengthened my determination and inspired me to keep enhancing my **language proficiency and professional competencies** on the path toward **becoming an excellent interpreter**.

我想感謝學校提供這次寶貴的參訪機會，讓我更深入了解在桃園國際機場及台北國際會議中心所需的專業技能，也幫助我更清楚未來的職涯方向。我期望成為一名專業口譯員，能夠在國際會議、商務洽談與外交場合中，促進跨國溝通與協商。為了達成這個目標，我計畫積極準備與口譯相關的證照考試，例如多益（TOEIC）及專業口譯證照，同時參與實習，累積實務經驗。此外，我也會持續加強第二外語能力，拓展更多跨文化溝通的機會。這次參訪不僅為我指引了明確的方向，也更加堅定了我的決心，激勵我持續提升語言能力與專業素養，朝著成為優秀口譯員的目標邁進。

Reflection 反思



This event made me realize the helplessness of those **unjustly imprisoned for speaking out**. Living in **non-democratic countries**, they **cannot freely express their thoughts**. By writing postcards, we can **rally international support** and bring **global attention** to these **injustices**. This not only encourages the imprisoned but also sends a strong message to their governments—countless people worldwide stand with them! It deepened my understanding of the many innocent people imprisoned simply for bravely voicing their opinions. Unfortunately, they face oppression and imprisonment by those in power. I hope this event **raises awareness of these injustices** and **motivates** more people to **amplify these voices**, helping them **regain their freedom**.

這次活動讓我意識到那些因為發聲而遭受不公正監禁的人們的無助。在不民主國家中，他們無法自由表達自己的思想。透過寫明信片，我們能夠號召國際支持，並將全球的關注帶到這些不公正的事件上。這不僅能鼓勵被囚禁的人，也向他們的政府傳遞強烈訊息——全世界無數人都在支持他們！

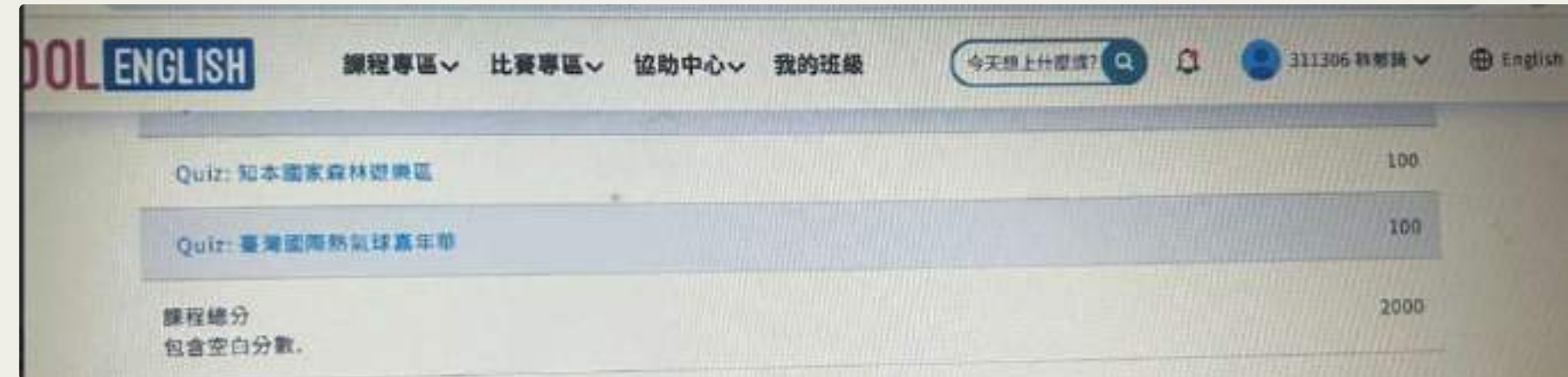
這次活動讓我更加了解那些無辜的、僅因勇敢表達意見而被囚禁的人。不幸的是，他們面對的是權力者的壓迫和囚禁。我希望這個活動能提高人們對這些不公的關注，並激勵更多人放大這些聲音，幫助他們重獲自由。

C-EPT & Cool English English Listening Competition

C-EPT & 酷英英語聽力競賽

Grades & Certifications

成績與證書



Quiz Name	Score
Quiz: 知本國家森林遊樂區	100
Quiz: 臺灣國際熱氣球嘉年華	100
課程總分 包含空白分數	2000

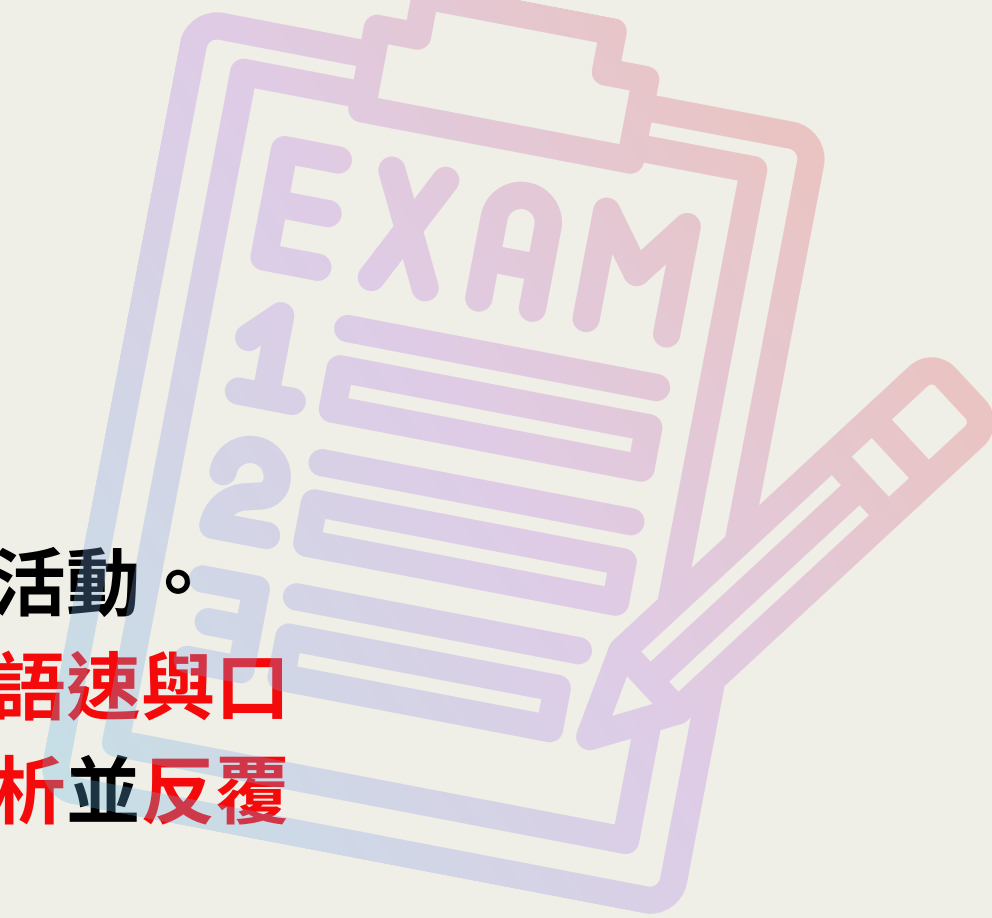


Reflection 反思

這次參加「**酷英英語聽力競賽**」讓我們可以在**線上練習英文聽力**、還能參加比賽的活動。在準備過程中，我安排**固定時間**到酷英平台**練習聽力**，**搭配單字**，提升自己對**英文語速與口音的適應力**。起初我對快速對話題很不習慣，但我不放棄，反而把**錯誤題目一一分析並反覆聽寫**，慢慢地我的反應速度也越來越快。

過程中最大的**挑戰是時間壓力與專注力**的維持。有時候聽力片段只播一次，一恍神就會錯過重點。我學會在聽的同時**抓關鍵字**，並練習簡短速記技巧，有效提升答題的準確率。這次比賽不僅讓我**對英語聽力更有幫助**，也培養了我**自我學習的能力**。無論成績如何，我都很謝謝自己這段努力的過程**沒有放棄**，因為我知道自己**又往前進了一大步**。

C-EPT 是「**全民英語能力分級檢定測驗**」，主要是檢測我們的英文聽力、閱讀、文法。它跟一般的考試不太一樣，測驗題型比較實用，像是生活對話、商業英文。準備時一開始我有點緊張，因為不知道題目會不會很難。後來我就從網站找了**模擬試題來練習**。我也特別**加強單字和文法**，自己**做筆記**當成複習用。這段過程讓我**進步**最多的就是「**解題速度**」。以前我看句子太長就放棄，現在我會試著**抓關鍵字**、**猜語意**。除此之外，我也更了解自己的學習方式，**知道該怎麼安排時間去複習**。雖然分數沒有太高,但自己有**學到技巧**。

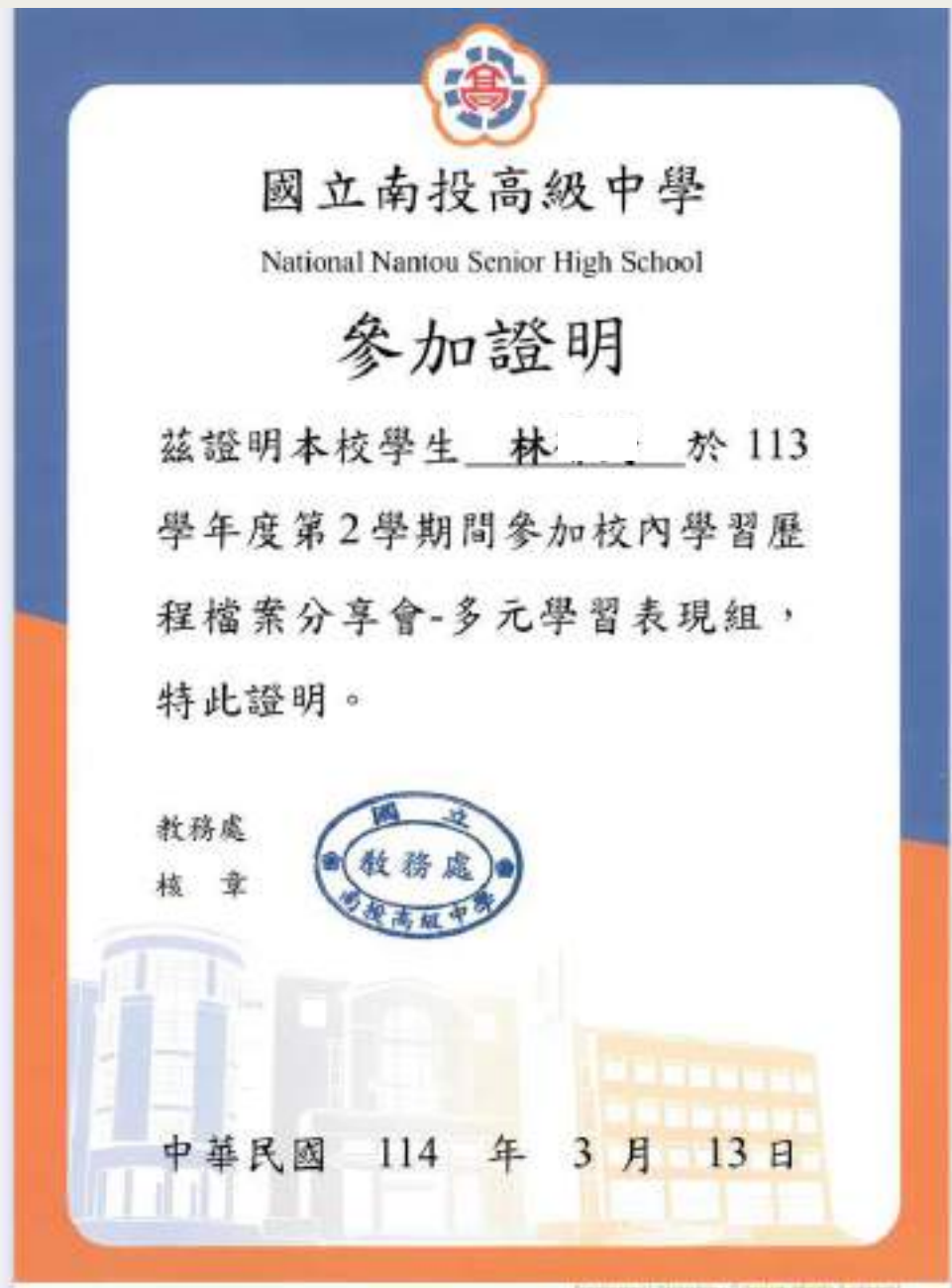


Learning Portfolio Competition

學習歷程檔案競賽

Certification&Photo

證書與照片



C01	建築一	310717	莊 [redacted]	內容完整獎
C02	美工二	210832	簡 [redacted]	最佳美編獎
C03	應英一	311306	林 [redacted]	最佳台風獎
C04	電商二	211031	簡 [redacted]	最佳台風獎
D01	電機三	111217	莊 [redacted]	圖表設計獎
D02	美工二	210803	史 [redacted]	最佳美編獎
D03	美工一	310813	許 [redacted]	最佳創意獎

Reflection

反思

這次有幸參與「**學習歷程分享會**」，並榮獲**最佳台風獎**，是我**第一次上台**面對全校與評審的比賽。這次活動是要同學們分享自己在學習中的經驗、成果與反思，做成學習歷程檔案，再給教授選出幾個名額，由入選的同學們與大家分享，幸運的是，我被選上了！

在**準備的過程中**，雖然只有短短五天左右的時間，但我**花了很多心思整理出簡報內容與講稿**，並**設計簡報內容與練習口說表達**。從**架構安排、設計風格到每一句講稿**，我都**反覆修改也與科主任一起討論**，只為了在台上呈現最好的模樣。

這段過程中，我學會了如何更有條理地整理自己的學習歷程，也提升了簡報能力與臨場反應，這對我未來無論是升學、面試或職涯發展都有很大幫助。

當然，也遇到大大的挑戰——像是**時間分配不均、緊張導致卡詞**、還有對自己能力的**不確定**。但幸好有科主任**耐心地指導**，幫我調整內容與心態；還有同學與老師們的**鼓勵**，讓我放下一切、突破自己。

最後，謝謝評審們的**肯定**，讓我有這個機會可以上台，並獲得肯定。雖然這次**有些忘詞、怯場**，但我會把這份經驗放在心裡，**繼續努力**，期待未來能做得更好、更完整！

Thank you everyone!

謝謝大家！